



山手で乾杯! 20回目を祝うクリスマス

横浜山手西洋館

世界のクリスマス2019

キャンドル ガーデン

12/21(土) 日没~19:30
荒天の時は翌日に延期
山手イタリア山庭園

開催期間

12月1日(日)~25日(水)

9:30~18:00

入館無料

但し、12/6、7、13、14、20~24は
19:30まで開館

7つの館で世界各国のクリスマス
をご覧ください。

20回を 祝うイベント

スタンプラリー(参加無料)

開催日 期間中の金曜、土曜、日曜と
24、25日の12日間

スタンプカード限定5000枚 ゴール賞先着4000個
カード配布とゴール賞は
プラフ18番館・山手111番館のみ

20回の思い出 パネル展示

12/1(日)~25(水)
山手234番館



*写真は2018年の展示です。

Sweet Memory
in アメリカ山公園
11.22 Fri. ~ 3.1 Sun. 2020
16:30~23:00

大切な人と訪れたいロマンチック・イルミ

アメリカ山公園パートナーズ カフェ オープン日程は
西武園地 横浜線地 アメリカ山公園

ジュエリー工房
ad balloon
オーダー&リフォーム専門店

ジュエリー・アクセサリーの修理・加工のことなら
当工房へ お気軽に ご相談ください。
(有) アド・バルーン 045-662-8322 (月曜定休)
山手町24 (山手本通りに面しています。)
http://aba-jewelry.com

横浜市中区山手町24
TEL 045-662-2723
http://yamate-elena.com/

Coffee & Season Tea
Original Handmade Cake
Sandwiches

喫茶
エリナ

フランス菓子・料理教室
Eiko Morita
Eiko Moritaの
フランス料理教室
FRANCE CULINARY

〒231-0861 横浜市中区元町1-21-2
田中ビル2階
TEL & FAX 045-681-6155
http://ekomorita.la.coccan.jp/

家庭で本格フランス料理
楽しむの秘訣はここ

★お菓子販売、料理教室 火~日 10:00~18:00
★サロン・ド・テ(喫茶) 土・日・祝 13:00~18:00
★モトマチ塩プリン
素材にこだわった横浜元町名産プリンとフランス産の岩塩を
わずかに加えることにより、味にコクと奥行きを引き出した逸品。
プレーン ¥345 (税込)

Yamate
Cafe de Rose
カフェ・ザ・ローズ

洋館山手111番館に併設されたカフェ!
港の見える丘公園の緑を眺めながらロマンティックな
TEL 045-622-3332

営業時間
AM 10:00 ~ PM 17:00 (16:30 LO)

定休日
(水曜日が祝日の場合は翌木曜日が休みとなります)
https://cafe.hillsidegarden.jp/

山手西洋館ウェディング cheers bridal

ここでなら 親も幸せにする結婚式ができる そう思った

【お問い合わせ先】チアーズブライダル
〒220-0005 横浜西区南幸2-19-2
TEL: 045-412-4531 メール: mail@jima.info
https://cheersbridal.com/

山手イタリア山庭園イベント

★キャンドルガーデン
点灯日時 令和元年12月21日(土)
日没~19:30
※荒天の場合は翌日
点灯場所 山手イタリア山庭園

★ゴスペルコンサート
日時: 12月21日(土) ①14:00~ ②17:30~
出演: ヨコハマクワイア

★プラフガーデンカフェ
テイクアウトのホットドリンクを販売いたします。

山手234番館の
イルミネーション

11月22日(金)~
12月31日(火) 点灯

KIRIN
横浜との絆に乾杯

横浜生まれのキリンビールは、
地元横浜を応援します。

キリンビール横浜工場で
“一番搾り”うまさの秘密体験ツアー実施中!
詳しくは、ホームページでご確認ください
http://www.kirin.co.jp/entertainment/factory/yokohama/

ストップ! 未成年者飲酒・飲酒運転。キリンビール株式会社

[外交官の家] アメリカ合衆国 	[プラフ 18 番館] オーストリア 	[ベーリック・ホール] フランス 	[山手 234 番館] ポーランド 	[横浜市イギリス館] イギリス 	[山手 111 番館] カナダ 	[旧山手 68 番館] バハマ・ニュー・ギニア

主催 公益財団法人横浜市緑の協会
後援 オーストリア大使館 / オーストリア大使館商務部 / ADVANTAGE AUSTRIA / 在日フランス大使館 / アンスティチュ・フランセ日本 / ポーランド広報文化センター / 在日カナダ大使館
横浜市中区役所 / (公財)横浜観光コンベンション・ビューロー / 朝日新聞横浜総局 / (株)横浜放送局 / 神奈川新聞社 / 産経新聞横浜総局 / J-COM / tvk / 毎日新聞横浜支局 / 読売新聞横浜支局
協力 米国国務省日本語研修所

お問合せ: 横浜市イギリス館 TEL045-623-7812 http://www.hama-midorinokyokai.or.jp/yamate-seiyokan/



外交官の家(重要文化財)

アメリカ合衆国

【装飾】森田 朋子 (Atelier Moet 主宰)

米国でのクリスマスは一年で一番大切なファミリーイベント、遠く離れていても家族や親戚が一堂に集まります。常緑樹のツリー、色とりどりのライトやキャンディーケイクやジンジャーブレッカー、サンタのオーナメント等で飾り付けをし、食卓にはローストターキーやローストポークハムなどに克蘭ベリーソースと野菜をたっぷり。ホリデーシーズンに家族を想いながら揃えたプレゼントを交換したりあたたかな時を過ごします。

【後援】ポートランド観光協会
PORTLAND
 【協賛】横浜ディスプレイミュージアム、(株)丸利玉樹利喜蔵商店
 【協力】米国国務省日本語研究所、メリ〜ゴerland研究所

オレゴン州はクリスマスのシンボルである樅の木の産地、また州最大の都市ポートランドでは100年以上前からローズフェスティバルが行われているバラの町として知られています。市内の見晴らしの良い丘に明治時代に建てられた洋館ピトック邸を舞台に古き良き時代を過ごしたある家族のクリスマスに想いを馳せてみました。

ベーリック・ホール(横浜市認定歴史的建造物)

フランス共和国

【装飾】エルベ・シャトラン

フランスのクリスマスは、家族が集う一大イベント。お部屋をデコレーションして、自宅で家族の時間を楽しまします。12月に入るとお楽しみのマルシェノエルが街中で開催され、クリスマスムードいっぱいになります。

【後援】在日フランス大使館/アンスティチュ・フランセ日本横浜市国際局
INSTITUT FRANÇAIS
 【協賛】デニオ総合研究所 **DSC**

エルベ・シャトランのコンセプトは、「花と花器と水のハーモニー」。花を最も美しく魅せる為に、物語を語るように空間を創り上げていきます。キラキラ輝く宝石箱をイメージしたクリスマスのお部屋をお楽しみください。

横浜市イギリス館(横浜市指定文化財)

英国(グレートブリテン及び北アイルランド連合王国)

【装飾】香田 早智子(スタジオHANAしずく主宰)

歴史と文化、伝統の国イギリス(UK)は同じロンドンが首都の四つの国からなり、古き良きものを大切に作る風土とトレンドを発信する個性溢れる要素があります。今冬はクリスマスのワクワク感と「家」「家族」への郷愁やStoryを演出、館全体で心を込めて皆様をお迎えます。

【協賛】バーレイ/リーデル/ナハトマン/マナトレーディング株式会社/**floever**
 山崎金属工業株式会社/**Display Museum**
 【協力】花空間プロデュース協会

休憩室、リビング、模型室、テラス1、テラス2の各ルームごとに「家、家族」のテーマ、メインカラー、コンセプトを決め装飾しています。それぞれのStoryを感じ取りながらご覧いただきお楽しみください。

旧山手68番館(横浜市登録歴史的建造物)

パプアニューギニア独立国

【装飾】I migliori amici (幸織、清水良太、峰岸今日子)

“季節は夏”
 南太平洋に位置するこの国は暑いクリスマスを迎えます。まさに南の国のクリスマスです。街や教会、店などにはXmas装飾がされ、街にはXmasソングが流れます。各家庭ではささやかなホームパーティーでお祝いをします。

【協力】国際機関 太平洋諸島センター
 info@pic.or.jp

多種多様な文化と多種な部族の暮らす国、数奇な運命をたどってきた国、緑の楽園と呼ばれるパプアニューギニア。そしてそこには素朴で家庭的なクリスマスがあります。

ブラフ18番館(横浜市認定歴史的建造物)

オーストリア共和国

【装飾】石井 万里子(マインシュティール 主宰)

クリスマス市が各地で開かれ、賑やかで楽しいクリスマスです。街の中心に、4本のキャンドルのついたアドベントクランツが飾られ、キャンドルが1本点灯するごとに、クリスマスへの喜びが高まっていきます。

【後援】オーストリア大使館
JAPAN-AUSTRIA
 オーストリア文化フォーラム
 オーストリア大使館商務部 **ADVANTAGE AUSTRIA**
 【協賛】ノーブルトレーダース株式会社

ハプスブルク家の人々をイメージした作品からは、オーストリアの歴史を感じていただき、木の実や金銀で作った花で飾られたツリーやリースなどからは、オーストリアのクリスマス文化を味わっていただきたい。

山手234番館(横浜市認定歴史的建造物)

ポーランド共和国

【装飾】MOSTLAB株式会社・東欧雑貨店オブホット

ポーランドのクリスマスは、家族で過ごすのが特徴です。1ヶ月ほど前から食材を買い始め、プレゼントの準備も始まります。クリスマスイヴには家族で食卓を囲み、12種類の伝統的な料理を楽しみますが、この料理の中には肉料理は含まれず、その代わりに魚、特に鯉を使った料理が見られます。食卓には家族分のプレートと、もし、その温かい食卓を求めて尋ねてきた人にも分かち合えるように、1つ多くプレートを用意します。25日には教会へミサに行き、共に過ごせることを神様に感謝します。1年間ずっと楽しみにしている、温かなひと時です。

【後援】ポーランド広報文化センター **JAPAN+POLAND**

日本でも人気のあるポレスワヴィエツ陶器(ポーリッシュポタリー)での豪華な飾りつけに是非ご注目下さい。美しい色と、手付けの模様のこの陶器はポーランドでは来客用に使用されることが多いです。奥の部屋では切り絵も展示し、ポーランドの伝統工芸をたっぷりご覧いただけます。

山手111番館(横浜市指定文化財)

カナダ

【装飾】竹内 薫(横浜プレミアムライフコーディネーター協会代表)

多民族国家のカナダは、クリスマスの過ごし方も様々です。今年のカナダのクリスマスは、自然豊かな北方の地、ニューファンドランドの家庭でのクリスマスを紹介いたします。日本人にはあまり馴染みのない地ですが、ニューファンドランドでもクリスマスは家族や友人と楽しく賑やかに過ごします。

【後援】在日カナダ大使館
Canada-Japan 95 Years
 【協賛】横浜プレミアムライフコーディネーター協会
 【協力】The Table “ALICE”、kflower.enjoy

冬の凍てつく外の世界と対照的に家の中は心を込めて飾られたツリーと食卓に並んだたくさんの食事が家族、友人を迎えます。溢れるばかりの愛に満ちたHeart-warming Christmasを皆様にも感じていただきたいと思ひます。

【20回特別企画】
西洋館世界のクリスマスは今年で20回を迎えます

★20回記念スタンプラリー ※参加無料
 日程 クリスマス期間中の金・土・日曜日と24日・25日の12日間
 スタンプカード配布 5,000枚
 ゴール賞 オリジナルステッカーと西洋館ファイル(先着4,000人)
 配布とゴール ブラフ18番館&山手111番館のみ

★パネル展示「20回の思い出」
 開催期間 12/1(日)～25(水) (無料)
 開催場所 山手234番館 2階

イベント情報

各館で行われるイベントのご案内です。お申込み・問合せは各館へ直接お願いします。
 ※料金表記の無いものは無料です。

外交官の家 ☎045-662-8819

フレッシュオレゴン樅のドア飾り
 【内容】オレゴン州から届いたモリモリのフレッシュ樅でドア飾りを作りましょう。

【日時】12月7日(土)
 ①10:30～12:00 ②14:00～15:30

【定員】各8名 【料金】5,000円
 【講師】森田朋子 (Atelier Moet)

ポタニカルキャンドルのガラステーブルデコ
 【内容】ほんのり薫るポタニカルキャンドルを制作。インテリアフラワーとガラスのデコレーションを作ります

【日時】12月13日(金)
 ①10:30～12:00 ②14:00～15:30

【定員】各8名 【料金】5,000円
 【講師】大西・森田 (Atelier Moet)

キッズ限定!秘密のクリスマス塔屋ツアー
 【内容】外交官の家にある秘密のお部屋でこっそりとクリスマスを祝いましょう

【日時】12月15日(日) 10:30～11:30
 【定員】10名(小学生以上のお子様限定) 【参加費】無料

ベーリック・ホール ☎045-663-5685

フレッシュグリーンで作るクリスマスリース
 【内容】フレッシュグリーンの香りに包まれながらリースを作ります。ドライフラワーになっていく過程や、その風合いを長くお楽しみいただけるリースです。

【日時】12月14日(土)、12月15日(日)、12月18日(水)
 ①11:00～12:00 ②13:30～14:30

12月21日(土) 11:00～12:00
 【定員】各6名 【料金】5,000円

【講師】エルベ・シャトランスタッフ

クリスマス特別企画のご案内
コンサート情報

【山手234番館】
 ★蓄音器クリスマスコンサート
 12月14日(土) 14:00～15:00
 料金 500円
 定員 25名(先着順)
 ナビゲーター 山本久子

★琴伝流大正琴クリスマスコンサート
 12月15日(日) 14:00～15:00
 演奏 メリーゴーラウンド

山手234番館 ☎045-625-9393

ポーランドの切り絵で、クリスマスカードを作ろう!
 【内容】ポーランド・ウォヴィチの伝統工芸切り絵を使って、オリジナルのクリスマスカードを作ります。切り取っても良い美しい紙(和紙など。折り紙サイズ程度、あまりざらざらしていないものが望ましい)がありましたらぜひお持ち下さい。

【日時】12月8日(日) ①11:00～ ②14:00～

【定員】各15名 【料金】500円
 【講師】ポーランド広報文化センター

『日本・ポーランド国交樹立100周年記念展示』
 【開催期間】12月1日(日)～25日(水)

横浜市イギリス館 ☎045-623-7812

花と世界の王妃シリーズ
～ビクトリア女王生誕200年記念～クリスマスレッスン

【内容】ビクトリア女王にまつわる楽しいレクチャーとツリー型アレンジ&締め飾りに変身リース作り&ティータイム(美味しい菓子付)と装飾者によるクリスマス装飾のガイド付き

【日時】12月7日(土)、12月18日(水)、12月22日(日)
 いづれも14:00～16:00

【定員】各10名 【料金】5,500円
 【講師】香田早智子

山手111番館 ☎045-623-2957

クリスマススワッグ作り
 【内容】生枝と色々な木の実を使ったスワッグ。生枝の香りに包まれながら素敵な作品を作ります。

【日時】12月9日(月)
 ①10:30～12:00 ②13:30～15:00

【定員】各6名 【料金】3,500円
 【講師】竹内 薫

【ベーリック・ホール】
★クリスマスピアノ演奏

12月24日(火) 14:00～
 無料 ※お席のご用意はございません
 演奏 大根田えみゆ

【横浜市イギリス館】
★コンサート「バロックなクリスマス」
 12月15日(日) 15:00～(14:30開場)
 料金 3,500円 定員 60名(先着順)
 演奏 木島千夏(ソプラノ)野入志津子(アーチリュート)
 森洋子(チェンバロ)アンサンブル山手バロック